

Kamer der Volksvertegenwoordigers

Chambre des Représentants

17 JANUARI 1950.

17 JANVIER 1950.

WETSVOORSTEL

tot behoud der tegemoetkomingen aan bepaalde gebrekkigen en verminkten die de leeftijd van 65 jaar bereikt hebben.

PROPOSITION DE LOI

tendant à maintenir le bénéfice des allocations à certains estropiés et mutilés ayant atteint l'âge de 65 ans.

TOELICHTING

DEVELOPPEMENTS

MEVROUWEN, MIJNE HEREN.

MESDAMES, MESSIEURS.

De wet van 1 December 1928 heeft een bijzonder fonds gesticht ten einde de behoeftige gebrekkigen en verminkten te hulp te komen.

Het maximum-bedrag, voor een totale ongeschiktheid, werd aanvankelijk bepaald op 2.250 frank 's jaars. Tijdens de bezetting werd dit bedrag met 10 % verhoogd. Sedert dan, ten gevolge van de waardevermindering van onze valuta, werd het maximum-bedrag achtereenvolgens verhoogd tot 4.500 frank op 1 Januari 1944; tot 7.500 frank bij besluit van 21 September 1945; tot 14.000 frank bij besluit van 1 December 1946, en eindelijk tot 15.700 frank, bij besluit van 5 December 1949, van toepassing vanaf 1 Januari 1950, waardoor alle bedragen, vanaf 70 % werkongeschiktheid, worden verhoogd met een bedrag van 17 frank per percent.

Deze tegemoetkoming wordt aan de gebrekkigen en verminkten uitbetaald tot op 65 jarige ouderdom, ogenblik waarop de belanghebbenden als vrij-verzekerden worden gepensionneerd.

Het huidig wetsvoorstel heeft ten doel aan deze gebrekkigen en verminkten, die op 65 jarige ouderdom niet in de vereiste voorwaarden zouden verkeren om de ouderdoms-rentetoeslag zonder onderzoek en het aanvullend ouderdomspensioen te genieten, het recht toe te kennen op behoud van de tegemoetkomingen die zij voorheen als gebrekkigen genoten.

De maatregel is des te meer gewettigd daar de staat van behoefte van de belanghebbenden niet vermindert, maar integendeel door de ouderdom toeneemt.

Onderhavig wetsvoorstel, vervallen door de Kamerontbinding van 21 Mei 1949, wordt door ons opnieuw ter Kamer neergelegd, omdat het aan een dringende noodwendigheid beantwoordt, namelijk: de meest noodlijdenden onder de gebrekkigen te hulp te komen.

La loi du 1^{er} décembre 1928 a créé un Fonds spécial, en vue de venir en aide aux estropiés et mutilés se trouvant en état de besoin.

Le taux maximum prévu, en cas d'invalidité totale, fut d'abord fixé à 2.250 francs par an. Ce taux fut majoré de 10 % pendant l'occupation. Depuis lors, et par suite de la dépréciation de notre monnaie, le taux maximum a été successivement porté à 4.500 francs, au 1^{er} janvier 1944; à 7.500 fr., par arrêté du 21 septembre 1945; à 14.000 fr. par arrêté du 1^{er} décembre 1946, et enfin à 15.700 francs par arrêté du 5 décembre 1949, entré en vigueur au 1^{er} janvier 1950 et majorant de 17 francs par unité de pourcentage, tous les montants correspondant à 70 % et plus d'incapacité de travail.

Cette allocation est liquidée aux estropiés et mutilés jusqu'à l'âge de 65 ans, moment où les intéressés sont pensionnés en qualité d'assurés libres.

La présente proposition de loi a pour but d'accorder à ces estropiés et mutilés qui, à l'âge de 65 ans, ne réunissent pas les conditions requises pour bénéficier de la majoration de rente de vieillesse sans enquête, ni du complément de pension de vieillesse, le droit au maintien des allocations dont ils bénéficiaient antérieurement au titre d'estropiés.

Cette mesure est d'autant plus justifiée que l'état de besoin des intéressés ne diminue nullement avec l'âge.

La présente proposition de loi, rendue caduque par la dissolution des Chambres du 21 mai 1949, est déposée à nouveau sur le bureau de la Chambre, parce qu'elle répond à une nécessité urgente: celle notamment de venir en aide aux estropiés les plus nécessiteux.

WETSVOORSTEL

Eerste artikel.

Ieder gebrekkige of verminkte die ten minste 70 % arbeidsonbekwaam is en uit dien hoofde tegemoetkomingen ontvangt overeenkomstig de wet van 10 Juni 1937 gewijzigd bij besluitwet van 21 September 1945 en bij besluitwet van 1 December 1946, blijft op 65 jarige leeftijd bedoelde tegemoetkomingen verder genieten indien hij niet in de vereiste voorwaarden verkeert om aanspraak te maken op de ouderdomsrentetoeslag zonder onderzoek omtrent de bestaansmiddelen voorzien bij artikel 40 der samengeordende wetten betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood.

Art. 2.

De bepalingen dezer wet worden van kracht de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* zijn bekend gemaakt.

PROPOSITION DE LOI

Article premier.

Tout estropié ou mutilé dont l'incapacité de travail atteint au moins 70 % et qui, de ce fait, reçoit des allocations conformément à la loi du 10 juin 1937, modifiée par l'arrêté-loi du 21 Septembre 1945 et par l'arrêté-loi du 1^{er} décembre 1946, continuera à en bénéficier à l'âge de 65 ans, s'il ne se trouve pas dans les conditions requises pour bénéficier de la majoration de rente de vieillesse sans enquête sur les ressources prévue à l'article 40 des lois coordonnées relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré.

Art. 2.

Les dispositions de la présente loi entrent en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur Belge*.

H. VERGELS,
J. DESCAMPE,
H. WILLOT,
P. VERBIST,
A. VERLACKT,
Marg. DE RIEMAECKER-LEGOT.